

THE SHEPHERD OF ISRAEL

ENGLISH DEPARTMENT.

Subscription Price
50 Cents A Year

Published Monthly by the Williamsburgh Mission to the Jews
27 Throop Avenue, Brooklyn, N. Y.

FEBRUARY 1923
VOL. III. No. 6

JEWS WAKING UP.

From all over the country we are receiving letters from the readers of The Shepherd of Israel, and these letters show us that many Jews are learning more and more to think for themselves. They have begun to realize the unprofitableness of having remained for so many years under subjection to the caprices of those who have a zeal not according to knowledge and those who have assumed authority over the Jewish people. And this is exactly why The Shepherd of Israel is in existence, to help to emancipate the Jewish mind from the blind prejudice based upon the fables of the ages and bring them back once more to the Bible, which is the pure word of God, which is the sole authority and the only sure guide. Any Jew who will take the Bible by itself and put aside all so-called commentaries and explanations must sooner or later find out that in that Bible, from Genesis to Malachi, God has given a revelation concerning the Lord Jesus Christ as the Messiah of Israel and the only Saviour thru whom any one, Jew or Gentile, can obtain in the present time, forgiveness for his sins and the assurance of a future life.

We have room in this column for only one or two letters which we would like to quote to our readers. One of them is from a prominent Jewish merchant with whom we have been in correspondence for some time; he began to inquire earnestly concerning the things we have been explaining in The Shepherd of Israel and while at first he was bitterly opposed to our belief in the Lord Jesus Christ, our readers will be able to judge of this change of attitude from the following quotation:

"I take great pleasure in saying that I feel quite proud to be remembered by you with the Shepherd of Israel that comes to me as a most delightful monthly visitor and be assured same has my highest appreciation."

Another letter from which we want to quote comes from a professional man who, having also become a believer in the Lord Jesus Christ, evidently wants other Jews to hear about this Saviour.

"I want to thank you for sending me The Shepherd of Israel. I also enjoyed reading the pamphlet 'What is His Son's Name'."

You will find enclosed a check for \$1.00 to cover my subscription for another year and also to send a copy to someone else, as was formerly done for me."

Still another letter from a Jewish physician reveals an unbelievable hatred on the part of certain Jews toward those who decide to believe in the Lord Jesus Christ as their Saviour.

"My brother-in-law knows you; he is president of the Zionist Association here; he is a leader among the orthodox Jews. I showed him your paper and asked him if he knew of such a mission there. He got very angry and told me he did, and asked me where I got hold of the paper; he said to forget such rot, and asked me to loan him the paper to read."

Why any Jew who calls himself an American and who professes to be broad-minded should show such a temper to his own flesh and blood who may differ with him on religious matters, we cannot understand except on the theory that the devil has blinded the eyes of these misguided Jews and fills them with rage whenever they hear the name of Christ. In spite of this, however, we still hope and believe that the time will come when these very Jews will see the error of their ways and not only show love and kindness to their Jewish brethren who believe in the Lord Jesus Christ but will eventually themselves become followers of the Lord Jesus Christ, who never showed a temper to anyone but who suffered the most unspeakable tortures at the hands of His persecutors, and never opened His mouth.

How about you who are now reading these lines? Is it not time that you should give serious consideration to this matter? Supposing you should be summoned this very day before your Creator, are you prepared to meet Him as you are, with your sins unforgiven and with the curse of the law upon you? What have you done to make your peace with God in case you should meet sudden death today? May we say to you earnestly that there is only one way out, and that is thru faith in the Lord Jesus Christ thru whom alone you can secure forgiveness and eternal life.

THE SEVEN WONDERS

The seven wonders of the world. What are they? There are a great many strange and wonderful things in this world, so the seven chief ones must be great and famous.

After research in ancient books, we hear the list of long names which we can scarcely understand. The pyramids of Egypt, the Colossus of Rhodes, and five other names, some of heathen temples, or statues of false gods. And what are they to us?

Some of them are crumbling away to ruin; and those that remain, will be of small account in the day when God says, "heaven and earth shall pass away". Has it ever brought comfort to the troubled heart or peace to the dying bed?



BETH SAR SHALOM

Williamsburg Mission To The Jews
Throop Avenue and Walton Street
Brooklyn, N. Y.

Have tears been dried, or has rest of heart been given by the recollections of seven such wonders? Why half the people in the world have never heard of their existence; and many have forgotten their names: But we have ANOTHER WONDER to tell you about, one that infinitely surpasses any wonder of earth; one, too, which concerns YOU—yes, you who are reading these words—a wonder that can bring joy to you now, and that can supply all your future need.

Listen! it is this: that—"God so loved the world, that He gave His only begotten Son, that whosoever believeth in Him should not perish, but have everlasting life". (John 3:16)

Who loved the world?—God? Yes: God who had so much that was pure and fair that He might have loved: All the hosts of heaven. They were sinless. Why should He love the world, this black, lost, ungrateful world? One of you might take up some vile and degraded stranger from the streets, and lavish kindness upon him, but you would not love him, especially if he repaid your kindness with base ingratitude, hating you, often seeking to drag your name in the dust—in an oath. Nay, more—would you, if this wretch incurred the penalty of the law and forfeited his life for some crime—would you give your only child to take his place?

The picture is not half drawn; it is only a feeble outline of the real fact—the wonder of the world—that we have to tell you about. You, yes you, are the lost wanderer, the ungrateful wretch; and it is the God of heaven who gave His only Son to die for you. When you had so fairly earned the wages of sin, which is death, he—the Lord Jesus—gave His life as your substitute, and shed His blood in your stead. The greatest Wonder of the world.



המשכיל דוד צבי יאוזפאוויטש. זצ"ה

לחלווטין חרטה געהאט אויפֿן נאנצען עספ וואס ער האט דעם שכן גאר אריין געלאות פאר זיין בו'אך מתפלל צו זיין. ביום פאטער מעלה נעהט נעהט ווען איז בעפער זיין זאהן זאל גלויבען או דער משיח ישוע איז געשטארבען פאר זיין כפרות עז, בעסער ואלט ער אליאן דעמאלאס כפורה געווארען מהאט איהם גע'ר'ופֿט עד חרמיה, שייעור גע'מיטט און פשוט פון שטוב אדרוס געטביבען. דוד האט זיך אבער געטיריסט מיט דיז ווערטער פון דוד המלה: "כי אבוי ואמי עובוני וד' יאספנו" (תחלים ב' ז) איז אווי ווי דער טאטע טרייביכ ארויס פון הויז געהט מען גנמורי ארין זעם שכן איין זיין. דער נאכבעלער קрист האט געביך געווארלט שלוב מאכען צוישע פאטער און קינד. ס'אי אבער געהונן בחנן זיין מיה דער שטרענער פאטער האט דעם "אלטען גוטען שכן" אויך ארויס געווארטען.

איין געויסען טאג האבען אבער זיין עטלעך דען שטארק חרטה געהאט אויף זיינער נארישען שריט. פאט א קידן! איז אפשער. כי יודע. נר איז דאר פארט בדרך פלא געונד געווארען נאך יגענער תפילה? דעם פאטערס געויסען האט איהם שטארק אונגעחויבען צו פלאגען און האט דוקא געווארלט זיין סינד אויפֿוכען צו איהם איבערבעטען. צוישפעט האט דער פאטער זיך פון שלאף אויגגעוועקטן. זיין זוהן איז שון דאמאלס געווען העט העט, וויט, איז לאנדאן, ענגלאנן, וואו ער איז איז קאלאדוש גען גאנגען זיך פארבריטענדיג ליבורת היבורא יטברד. ווי מיר זעהן איהם דא אויפֿן בילד איז ער שווי געווען 40 יאהר אן "עבד נאמן", דריש'ענדיג דורך געראכען. דערפֿארא האבען די תפילות בשם ישוע המשיחיא יא פועלה איז ווי ער אליאן האט אונז פארשפראכען: "כל דבר אשר תשאלו בשם אני עשנו". (יוחנן י"ד).

בקייזה, מהאט איהם יא אריין געלאות זעם חולת. דער ערעלער קリスト האט זיך ואראפֿ געתהן צו דער ער איז האט געבעטען מיט "השתפות הנפש" זעם ברא עולם בשם ישוע המשיחיא פאר א רפואה שלימה. צו אלעמען איבערראשונג האט דאס ברענדיגע פיבער באותה הרגע דעם חולת פער לאומן איז ער האט זיך באולד אונגעחויבען צו בעסער רען, איז אויך געונד געווארען.

שפטעטער האט ער אויך בעזוכט זיין עטלערען וועלכע זיינען צו איהם געוען געווארען. איז זיינ זיינ האבען איז איהם געוען אנאבעלען איז גאנגעחויבען פירקטיגען מאה האבען זוי איהם אויפֿס ני זיין חלק ירושה גענבען וועלכען ער האט גנמורי אוועגענבעבן פאר אלמנות, יתומיין, איז סתם נויטן ליידענער איז אונטערדריקטן. אט דאס הייסט א גרויסער איד!

בית שר שלום

קאר. טרופֿ עז. איז וואלטאן סטראיט, ברוקלין. ג. ג. קומט צו אונגערע פעראמלונגנען

פריטאג נאכט 8 אוחר-—— פיר מענער איז פרויען זאנטאג נאכט 8 אוחר-—— פיר מענער איז פרויען זיאנאטנג נאכט 8 אוחר-—— טעסטאמאנעל מיטונג

פערט איהם: "למה זה תשאל לשמי והוא פלא?" ד"ה, מיין נאמען ווילסטו וויסען ער איז "ואנז דעבארא". איז דער מלאר ד' איז געווען נאץ אליאן איז צו זעהן ערשטען. דארט הייסט עם ניט איז דער מלאר האט געואלט זאנגען מנוח', ניירט דער קידן צו האבען. צוועיטען, זאנט דארט מנוח "מות נמות כי אלחים ראיינו". דער אמת איז טאקע איז "לא ראיינו אדם וחיה". אבער איז זיינע פבעציעלע אפֿענדי בארכונגען קען מען יא איהם זעהן איז דאר ניט שטערבען איז ווי מיר האבען שווין איז מעהרבען פעלע פריהער געהונן און מיר וועלען אייה" איז די וויטער פערהאנדרלונגגען זעהן.

דאס מערקווידיגנטע איז דעם מלארס ענטער פער איז, איז זיינ נאמען איז "פלא". פון דעם זעהט מען טאקע בפירוש או דאס איז געווען דער הייליגער משיח נאך איזידער ער איז פארקערפֿערט געווארען. איז ישעה ט' פסוק ה' זעהן מיר או דער משיח הייסט "פלא".

(פארטזעציגונג איז נעקסטען גומווער)

גרוויסע אידען

א זי דיעשו נומער "רעה ישראל" שטעלען מיר דאס בילד פון'ס גרויסען איה. דוד צבי יאוזפֿ פאויז (אוופֿס) פון בריסך דלטיא. פון דוד'ס זיינ געריגען עטלער ווועט אונז וווענג וואס אינטערעסירען. ער איז תמייד געווען אנטער דער השנהה פון זיינע פרומען עטלערן און פון זיין רבין' בי וועה ער האט געלערען צור זאמ מיט אנדרע אינגלען. ווען מיר דערבליקען איהם איז ער צו 16 איז שטארק קראאנז געווארען. מ'האט גערופֿן דاكتארען איז פראפעסארען פון נאהעט און וויט, אבאי' איז קה זיינ זעהן. די קראנקהייט האט זיך נאך מעהר פארשלימערט. מ'האט געריסען קברים, מישנה שם געווען, איז אסאך תhalbִים געואגט, די ישעה איז אבער אלץ ניט נעד קומען, די מינוטען זיינען געציילטע... אט-אט איז אלע איז חילך פארבי'...).

אין יגענער קרייטישער שטונד איז דוד'ס פאטער זום רב' נאך א קמייה. ארויס געלאלפֿן פון הויז זיינ שכן, א קריסטן, און דוקא א טיירער קריסטן, און די אידישע תפולת האבען עם ניט געקענט תהו! "דור" איז איריבער צו דעם שכן איז מיט איהם פארפֿהרט א געשפֿרעד מכח דעם עניין איז דער שכן האט איהם ערקלערט איז ווי מיר האבען שווין אויר בען געלעזען, איז האט איז דער כה פון ישוע המשיח וואכען און הרושים זיינען איז פאואלייטשען אוועק און דור איז געווארען איז אפֿטער איזינעהר צום שכן און האט פון איז דעם משיח, ביז דאס "אור דיא סודות התורה איז דעם משיח, ביז דאס "אור חמיש" האט איהם אויך אויפֿנשעינט און ער האט געלויברט או מ'האט שון מתפלל זיין. פער צויזייפֿלער פאטער האט איהם אפֿלו ס'פארשטעט זיך איז צו דערזעלבר צייט וואס "מן" אידיע האבען ניט געקענט די שער רחמיים בעפֿנונג, מ'שטיינס געואנט. וואס וועט ער א גוינז גאר קענען אויפֿתHon? דוד'ס פאטער האט ניט פער שטאנגען איז נישט געוואסט או וווען איזידישע תפולת

“**אָמֵן נְאָמֵן** צְבָאָה כָּל מִלְּאָה
כָּל עֲנָכָי גָּלוּעָה פָּרָאָה”

GAŁDÇUL NÜ X GİDÖLÜLÜK NÜCCƏNLİCİ' NÜLL ÜÜ
EMİG, AL QÇNL' CİLAŞA İNA NGÜL ECECİLL İTƏRƏV
İNG, O ENĞELÜCİ GÜL LAL LAL QÇNL L, İNA İNN N
DİGƏR AD LAL Nİ X QÇNL İNG DƏRƏL NƏMƏRƏÇƏL
DƏL Nİ NELLÜD İNG X DİGƏR İNN İNU İNU İNU İNU İ
LƏQƏFƏCƏL NƏLƏDƏS İLLƏD Nİ Nİ İNA HƏM İRƏV
SI NELLÜD, "DİGƏR İNA LAL İNU İNU", Nİ NƏCƏNİ GÜ
LƏQƏCƏ GALISİ GÜL, İNĞİL „QÇNL L, „LIGƏCİL

“**କୁଳାଳ ମୁଦ୍ରାମୁଦ୍ରା ଏହାର କାହାର କାହାର
କାହାର କାହାର କାହାର**”

NINGLA TRADICIONGENA TACNIS LNU TACNIS CIL
KAI L, TACEDOR' KAL ENLNUO LIGA AL LUL CIA
KAÇCAL NU KIL CIAKAI CIACAL LNU LNU NU KI
LI GLUVALCA GLOOMALAKA GALINI KI! „CIGE, KLO“
KAL GALIAUCEDADA TACNIS CIL LI KUTSICADA GLI
ULCEK NGU NUU NG LNU!“ KA NU LIAKAL CIACAL
TNA NGU! LNU LNUA KAO: „LUDLN RO L,
LNU NU TCA CIAKAI KEGO N SEMIO, AL CIQNL CIAKAL
UNCAI! „LACANG!“ UEL UNQ CIAQNL CIAKALNU NI
„LUEU NLCH NU ILAL!“ KI ENLNUELACA KUL SI
LALLAQ CIA KORLAKAO! KI NU KUL CIACAL NU;
„CIQNL L,“ AL DIGO LNUA SI UEL, I KI UNQ CIACAL
NU CIAKAL Q!“ LNU AL KALCA KETTALIGA!

LIAA UNICLACNLA GALISI MAGICAL CALL LLL
SI ENLACRANI LAD UNICLACI ACI")

ENLİK NLAQDAŞ GU! ÇAKMA! CŞNO NİO AŞNULAL
„ÇİÇE KĽD.“ (EGİ-İD ÇAKMA İNCİNCİNG LILL LNO
LICE GU! ENA Nİ LAL AİLOMALLAİL EALINI GU! LAD
CAI NİLL EALİL LIN MELLALI GU! N LLİGİA NEGATİ-
Nİ NİCİAL EALİNDİ Nİ NİCİAL HALA! CIL UN-
LUU UDILMAY HACÇAL LALA SI NİCİ EDİC LOĞLUU LDU
LAD ÇAMANGAL Nİ „LILU NGÜD“, NGÖ ENA LAL
CAY CAUCÜL: „ELNAMU ELN NGÜD“, NGÖ ENA
UNA LIL ERG SI NİCİ CHİLLİAL Nİ KILI NEGATİNLİC-
KİLİAL Nİ ENÇ Nİ NGÜCE ELNU MAŞİ İNLA

“**ອັນດີ** ນີ້ ເກືອງ ນລາດີຊັ້ນ ຕູກ ນຸ້ມ
ຈະນີ້ ນີ້ ລັດ ດາວວົດ ດັກຕີ ນີ້ „**L**, ຮັດຕີ
ຕະຫຼາດ ນີ້, ໃນ **L**,” ສິ່ງ ຕີ່ ຂອງ ນີ້ ມີ
ນີ້, ອີ້ມ ນີ້ ຕະກີ ນີ້, ດາວ ນີ້ ນອນຊີ້ວ
“**ອັນດີ** ລັດ ນີ້ ຖັນຍາດ ດັກຕີ ນີ້ ລັດ
ນີ້ ລົດ ດັກຕີ: “**ເນື້ອ** (**L** ດາວວົດ) ຕີ່ ຢ່າດ້ານ
ນີ້ ລົດ ດັກຕີ ນີ້ ມີ **L**, **ຊັ້ນ** **L**,”
ຕີ່ ນີ້ ສຳຄັນ ດັກຕີ ນີ້ ຢ່າດ້ານ
ນີ້ „**NUL**” (**L** **L**) ນີ້ ດັກຕີ ນີ້ **NUL**” ທີ່ **ອັນດີ**
ນີ້ ດັກຕີ ຕາວີ ນີ້ ລັດ ວັດທະນາ ວັດ ນີ້ ເລ ນີ້
ນີ້ „**NUL**” ນີ້ ນີ້ ດັກຕີ ດາວວົດ ຕີ່ ຕັດ ລົດ
ນີ້ ນີ້ ດັກຕີ ດັກຕີ ດັກຕີ, ນີ້ **C**, **U** ນີ້
ນີ້ ລົດ ລົດ ລັດ ລັດ, ອົບ ນີ້ ດັກຕີ ວັດທະນາ
ນີ້ ດັກຕີ ດັກຕີ „**L** **L** **N** **L**”” ລັດ ຕາວີ ທີ່
ກັບ ວັດທະນາ ດັກຕີ ດັກຕີ ວັດທະນາ

(ମୁଦ୍ରଣ ନିଲାଗନ୍ତେ)

ରୁହାନୀ କ୍ଲାବନୀ ଏବଂ ଟାଙ୍କାମ୍ବନୀ

"...NU CIL UNCAI MUL NECAI CAINECI' UNCA I,L INC
NU CIGNL L, NU DAL NICI'L, I,L GLUMETAI"

ELNCIA UAL XI L. GALINI UNO ENQ LIGA NUC

“**THE HORN OF AFRICA** IN THE EIGHTEEN AND NINETEEN CENTURIES”

„LILAL AGNL NI LNO NU CIA NCLALM III NI NGAC-
GIL! LAL ENA GII XELUD NU LNU! LNO KATO NI
NOCI ADE NUO UAL LAL „AGNL LUNGS“ NU! CACL
KILLI DCLAL) NU NI N GLUCLALC AL GOLD INCA
NGAO MCLACRAI ING TACAM! LUNA NCAC! (ADE, O
LNLA! „LAL AGNL UNO UNA CIL MCLACRACIA EII,
„ENQ“ MECRAL E.. ADE, O MOCRAL INCA AL
DO UND „UNED NUO ROL“ LIGA NUO ADE NI
LICA! LN IAUAI CIL NI LI EGALI! NICAL MCLACRAC!
EGO NC EGO! NIL UBT IAUAI ENA IAUAI SI CAL
„ALNS“ NU! ADE INCA LNLA! „CI LNAU, NGUO
KAL! TACAM! AL KAL ADE,! CIA N CILDO NGACR
ENCA NU LNCACRA IL CIA ADE,! SIO NLLAD
LUNA GALIN! CIAA SI ADE NELI NI CIAAI LAL
UCLAL NI CLNAU IAUAI CIL NI LI CLOCR.

—
LNUKAI LIN ELLAOK DILUU LNU; ENU ÇNCAL EAU;
LNUKAI LNU UICAM' MABAKAI IL EAU NE AL EAU;
NU AL EAU CACOLALLIE NI XILAI UNO
NUKAL EAU LI LNU CIGCIO NU EAUAI L, TACCOA'
UACGECIO OLCHU," LIN IAUAI CIL XILLO EGILIA NU
EAK" NU UICHE ENL LAO UICHA AO;,, UICHE MCI
UICHA AO; "NUCL L," NI ENA NU IL MULAD CACNE-

MEAL UND INN ENGEAI NUG NU LAL CIÑEL L, ACC
LI ADLU' LLAQ UNGEAI N INN' GELU GLAEC NUG
L, DING SI GELU NU NU NUO GEGU NU L, L, L,

ନେତା ରାମାନୁ କିଳ ଶି ମିଶର୍ଦିଆ ଲେଖି ଲାଲ କିଶୋ
ରାଜା

GLUAI NGACNLA NU LAO ENGAI „CIGI ELD CIGL LALIAGCAL ENGAI III LI GALIN! UNO UNA ILL NICI CLAU! NU CLAU LIGA LAO CICU „L. AGIO,” ELEDA MIGGO L. UNA LAL CIGNL L. NU TACCLAI EL ENL N GIAUDALLICA MARAGA EAGLCA! GIL NU

NUCCAGNCAI NUU NUCCALCEDAI NUU LAL ALL.
LICAI LIN ALALKA NUU ANGOLA ALALKA GUU LICI

„**L**İLLİ DİYAR İNANÇA Nİ! LİLLİ İKİ DİYAR İNANÇA ALNA
İLAKI ÇIL Nİ LNO Nİ NİLL ÇIL ENA NGÜL' ÇIL Nİ
NÜLL AKIL AGUL' NLCAL ALMA UNA," (AGULU E,) NİLL
NÜLL İNANÇA „AC EÇİL GÜC LECİL C UGÜDÜ NAL
UNA İL CALMA! AL GÜDÜ!, ENO UL DİCİ Nİ! LNO
KEDİ Nİ! ALUGÇIÇAL NÜLLÜLLÜC EĞEGÜCİ ÇIL İLAK İNAN
GİD İLLİC LNO KLA UNA AL MAMLUKA Nİ HÜGÜC
UNDAKİ ÜLKÜDÜ!, NÜLLÜCAL İLAKI Lİ ALIL GU İLKE
NGÜL Nİ AL İLAKI GU LAD GÜDA Nİ AL UNA ÇAL
„**AL SEN Lİ**" Nİ Nİ LÜKÜM GALINI Nİ CALUK İN
MANLA LÜCİ Nİ UNA NÜLL İNANÇA Nİ AL Nİ LAL
KLA GALIKİ UNA İL CALMAKİ AL ÜLKÜDÜ!, ENL LAL
NLCALAL UNLA ÇALMI ÇIL Nİ KEDİ N İLGİDÜ
CALUGÇIL' **AL SEN Lİ**, LÜL' LAL EĞİCİ GU ENA
LALENLA GALIAUGÇICİDA NÜLLÜCAL N İLLİDÜ ALAKU

NU OGL WILMA U, TACTICAL CAR LIAISON UNIT
CLILALY N FERN CARMU

GRĘCCA' NU NIE TIL CACAI! CACAI WŁASNY NIEGO IN
PŁUNIA JAKO „E.S.” RALI „AGNOL L,” CIA TĘ
ICMILA ILLI NI LI MOLNE DICA TIL NGĀL WŁAS-
NOLNGAI NU MOLNGAI CIJ CJIŁA CJIŁA CJIŁU
TNA' KO GU' NICI ENGLAKAI L, U' AL WŁAS NILL ĆNCE
CIL INCAI NUDO ALGLAKAI NU WŁAS TŁAC' WŁAS AL'
CIJ NICA ENCELMERŁO' WŁAS ENA INCA NICI NI' NI
GĄC NI LNO NU LAKIĘCCA BALINI WŁAS CIL UNCA
WŁAS CACAI, „LN LALAI CIL TĘL RUL WŁASCAI KIL
WŁAS ĆN WŁAS NĘ LELI WŁAS TEL CACAI NEE
CACAI, IDO CL L, NGŪL NGŪL WŁASCAI!!! WŁAS UNCA
NI „E.S.” ENLA UNCA SO: „E.S. CACAI CACAI
CIL MEGDAL NU LELIO „U” NI ENA LIGA NUDO
LAKIĘCCA KINFLAKSAL BALINI NU NICE FEGDAL
LIGE AL CACAI AL LAL UNCAŁAL ACCALDZIEC WŁASAI
AL CACAI' NU NICIAL CU ULGAI CACAI NU CACAI
GALAKSALAKA KAMANGAI CIJ NICI CACAI CADNICA
CIL SIGGENIO NUH GALAKSALAKA MEGDAL NU

